

- GB Operating Instructions
  Water Computer Profi
- S Bruksanvisning
  Bevattningscomputer
- NL Gebruiksaanwijzing Besproeiingscomputer
- D Gebrauchsanweisung Bewässerungscomputer
- FIN Käyttöohjeet Kasteluohjain

# GARDENA Water Computer C 1060 profi

Welcome to the Garden of GARDENA...



Please read these operating instructions carefully and observe the notes given. Use these instructions to familiarise yourself with the Water Computer and its proper use as well as the notes on safety.



For safety reasons, children and young people under 16 as well as anyone who is not familiar with these operating instructions must not use the Water Computer.

## Contents

→ Please keep these operating instructions in a safe place.

1.	Where to Use Your GARDENA Water Computer	3
	For Your Safety	
	Function	
4.	Putting Your Water Computer into Operation	8
5.	Programming	. 11
6.	Automatic Water Distributor (optional)	. 19
7.	Cleaning	. 22
8.	Trouble-Shooting	. 22

9. Putting Your Water Computer out of Operation	. 25
10. Accessories	. 25
11. Technical Data	. 26
12. Service	. 27

# 1. Where to Use Your GARDENA Water Computer

#### Intended use

The GARDENA Water Computer C 1060 profi is intended for private use in domestic and hobby gardens, exclusively for outdoor use, to control sprinklers and watering systems.

## Please note



The GARDENA Water Computer must not be used for industrial purposes or in conjunction with chemicals, foodstuffs, easily flammable and explosive materials.

# 2. For Your Safety

# Battery:

To ensure the Water Timer runs safely, only a 9V alkaline manganese battery (alkaline)

type IEC 6LR61 must be used.

The battery must be exchanged in time to prevent the Water Computer failing due to a low battery when you are away for longer periods of time. Make sure that the time the battery has been in operation and the time you are planning to be away does not add up to more than a year.

# Setting up

**Warning!** The Water Computer must not be used indoors.

→ Only use the Water Computer outdoors.

The Water Computer may only be set up vertically with the sleeve nut to the top to prevent water penetrating into the battery compartment.

The minimum water output to ensure that the Water Computer functions correctly is 20-30 l/h.

For example, at least 10 x 2-litre Drip Heads are required to control the Micro-Drip-System.

At high temperatures (over 60 °C at the display) the LCD display may extinguish. This

does not affect the program in any way. When the computer cools down the LCD display illuminates again.

The max. temperature for the water flow is 40  $^{\circ}\text{C}.$ 

→ Only use clear fresh water.

The minimum operating pressure is 0,5 bar, the maximum operating pressure is 12 bar.

Avoid tensile strain.

→ Do not pull the hose connected to the Water Computer.

# Programming

→ Program the Water Computer with the tap turned off.

In this way you can avoid getting wet when trying out the manual On/Off function (man. On/Off). You can remove the control unit from the housing to program the Water Computer.

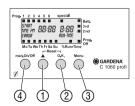
# 3. Function

This GARDENA Water Computer C 1060 profi allows you to water your garden completely automatically any time you choose up to 6 times a day, whether you are using a sprinkler, a sprinkler system installation or a drip-head watering system.

Your Water Computer waters your garden completely automatically according to the program you choose. You can use your Water Computer to water your garden early in the morning or late at night when water evaporates the least or when you are on holiday.

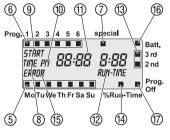
You simply program the watering start, watering time and watering day(s) or cycles.

# Key-operated functions



	Key	Key-operated function
1	<b>A</b>	Changes or moves on the input data. (If the ▲-key is held down, the figures change very quickly.)
2	O.K.	Confirms the values set with the ▲-key.
3	Menu	Changes to the next program level.
4	man. On/Off	For switching the water throughput on or off manually.

# Displays



	Display	Description
(5)	Weekdays (Mo, Tu,)	Current weekday or programmed watering days.
6	Prog.	Program selected (1 to 6).
7	special	Only for controlling the Automatic Water Distributor ArtNo. 1198.
8	TIME	Flashes when in input mode for the current data (hours, minutes, day of the week).
9	START	Flashes when in input mode for watering start time.
10	Pf1	Display for 12-h-clock (e. g. in USA, Canada).
11)	(Time/ Start time)	Current time / Watering start time (display 13 h = 1 pm; e. g. in USA, Canada).
12	RUN TIME	Watering time (flashes when in input mode).
13	3 <sup>rd</sup> , 2 <sup>nd</sup>	Watering cycles (3 <sup>rd</sup> every 3 <sup>rd</sup> day / 2 <sup>nd</sup> every 2 <sup>nd</sup> day).
14)	% Run- Time	Budget function: the watering time of all watering programs can be reduced centrally in intervals of 10% from 100% to 0%.
15)	ERROR	Error message for the <b>special</b> function

if watering programs overlap.

(f) Batt. If the battery indicator begins to flash, the battery is almost flat and watering programs will no longer run. Any valves that are still open are closed again even if the battery is almost flat.

The battery indicator is reset as soon as you

replace the battery with a new one.

Prog. Watering program inactive (Budget function: 0%)

# Display levels

The four display levels

• Level 1: Normal display

Level 2: Enter the current time and day of the week

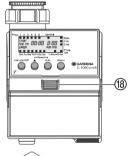
Level 3: Insert watering programs
 Level 4: % Run-Time / Prog. Off

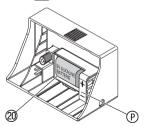
can be selected one after the other by pressing the Menu-key.

You can change display level at any time, even during programming. All the program data which have been confirmed up to that point with the **O.K.**-key are stored.

# 4. Putting Your Water Computer into Operation

# Insert battery:





This Water Computer must only be powered by a 9 V alkaline manganese (alkaline) battery type IEC 6LR61.

- Press unlock button ® and pull control unit ® out of the Water Computer housing.
- 2. Insert battery @ into battery compartment.

Ensure that the battery polarity (P) is correct.

The display shows all the LCD-symbols for 2 seconds and then moves to the time/day of week level.

3. Re-insert control unit 19 in housing.

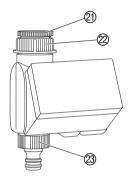
# g. (9)

# Programming aid:

→ Stick the self-adhesive programming aid on the inside of the display cover ①.

The display cover can be folded up to protect the display against the weather.

# Connect Water Computer:



The Water Computer is fitted with a sleeve nut ② for taps with G 1" (33.3 mm) thread. The adaptor supplied ③ allows the Water Computer to be connected to taps with a G 3/4" thread (26.5 mm).

# Connect Water Computer to water tap with G1" (33.3 mm) thread:

- 1. Screw sleeve nut ② of the Water Computer on to the tap thread by hand (do not use pliers).
- 2. Screw tap connector ② on to the Water Computer.

# Connect Water Computer to tap with G 3/4" (26.5 mm) thread:

- 1. Screw adaptor ② on to the tap manually (do not use pliers).
- 2. Screw sleeve nut ② of the Water Computer on to the adaptor thread ② by hand (do not use pliers).
- 3. Screw tap connector ② on to the Water Computer.

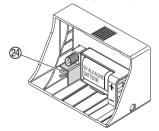
# Compile watering plan:

Before you start entering the watering data in the computer we recommend that you write the data on one of the **watering plans in the appendix** to maintain more of an overview.

# Example:

Program	Starting time	Watering time	Watering days / Watering cycles								
PROG	START TIME	<b>RUN TIME</b>	Мо	Tu	We	Th	Fr	Sa	So	2 <sup>nd</sup>	3 <sup>rd</sup>
1	7:30	0:30	X		X			X			
2	19:00	0:20		X			X				
3	22:30	1:10	X			X			X		
4	4:00	0:15									X
5	_	-									
6	_	-									

# Connect soil moisture or rain sensor (optional):



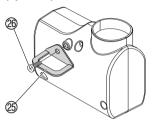
In addition to time-based watering, it is also possible to include the soil moisture or rain sensor in the watering programs.

If the soil is moist enough, the program will be stopped, or a program will be prevented from starting. Manual operation via man. On/Off is unaffected by this.

- Place soil moisture sensor in the watered area

   or place rain sensor (with extension cable if necessary)
   outside the watered area.
- Insert the sensor in the sensor connection @ of the Water Computer.

# Fit anti-theft device (optional):



To secure your Water Computer against theft, you can obtain the GARDENA anti-theft device art. no. **1815-00.791.00** from GARDENA Service.

- Screw clamp with screw firmly to the back of the Water Computer.
- 2. Use clamp e.g. for fixing a chain.

It is no longer possible to remove the screw after it has been screwed in.

# 5. Programming

The control unit <sup>(1)</sup> can be removed from the housing for programming by pressing the unlock button <sup>(1)</sup> and programming can be undertaken whilst you are moving around (see 4. Putting Your Water Computer into Operation "Insert battery").

# Set current time and day of week:



 Press Menu-key (not necessary if the battery has just been inserted).

The hours display and TIME flash.



2.



U



# Enter watering programs:

 Set the time in hours with the ▲-key (example: 9 hours) and confirm with the O.K.-key.

TIME and the minutes display flash.

 Set the time in minutes with the ▲-key (example: 30 minutes) and confirm with the O.K.-key.

TIME and the day of the week display flash.

 Set the day of the week with the ▲-key (example: ■ Sa Saturday) and confirm with the O.K.-key.

The display moves to the message **Insert watering programs** and program memory setting **1** flashes.

You must reset your Water Computer before selecting the special function (see 6. Automatic Water Distributor).

→ Reset: Keep ▲-key and O.K.-key pressed simultaneous for 2 seconds.

Up to 6 watering programs can be inserted – or – the **special** function can be selected.









 Press Menu-key twice (not necessary if the current time and day of the week has been entered).

Program memory setting 1 flashes.

2. Only if the Automatic Water Distributor is used:

Select **special**-function with the **△**-key and confirm with the **O.K.**-key (continue with step 4).

Program memory setting 1 is selected automatically, **START TIME** and the hours section flash on the display.

 Select program memory setting with the ▲-key (example: Prog. 3 ■ program 3) and confirm with the O.K.-key.

**START TIME** and the hours section flash on the display.

 Set the hours for starting the watering time with the ▲-key (example: **5** hours) and confirm with the **O.K.**-key.

**START TIME** and the minutes section flash on the display.









8 (a)

 Set the minutes for starting the watering time with the ▲-key (example: 20 minutes) and confirm with the O.K.-key.

**RUN TIME** and the hours for the watering time flash on the display.

 Set the hours for the watering time with the ▲-key (example: *D* hours) and confirm with the O.K.-key.

**RUN TIME** and minutes for the watering time flash on the display.

 Set watering time minutes with the ▲-key (example: 10 minutes) and confirm with the O.K.-key.

Watering cycle ■ 3<sup>rd</sup> flashes on the display.

(a) Select watering cycle with the ▲-key (example: ■ 2<sup>nd</sup>) and confirm with the O.K.-key (2<sup>nd</sup>/3<sup>rd</sup>: watering every 2<sup>nd</sup> day / 3<sup>rd</sup> day).
 The display returns to step 3 and the next highest program memory setting flashes.

– or –



8. (b)

# Activate watering programs:



10.

(b) Select respective watering days with the ▲-key (example: ■ Mo, ■ Fr Monday and Friday) and confirm with the O.K.-key. Press ▲-key until the ■ over Su disappears.

The display returns to step 3 and the next highest program memory setting flashes.

→ If you would like to water your garden every day, press the OK button to confirm each day one after another.

When the program has been created for program memory setting 6, the display moves to the message % Run-Time / Prog. Off.

You must select the **Run-Time** percentage you wish to activate before the watering programs can run.

- Press Menu-key 3 times (not necessary if the program has just been compiled for program memory setting 6).
- Select the percentage (see Budget Function) for the programmed watering time using the ▲ key (e.g. 50 % Run-Time) and then confirm your selection by pressing the O.K. key.
   The display moves to the normal display.

Programming the Water Computer has now been completed, i.e. the built-in valve opens/closes entirely automatically and thus undertakes watering at the programmed times.

#### Programmed watering time



#### Watering program deactivated



# Read/modify watering programs:

# Budget-Function (% Run-Time):

The times of all stored watering programmes can be reduced centrally in intervals of 10%, from 100% down to 10%, without having to change each interval programme. This is ideal if you wish to water your garden less in the Autumn than in the Summer.

10 - 100 % Run-Time = Watering program active

0 Prog. Off = Watering program inactive

**Note:** If you change the watering time percentage, your Water Computer will still display the watering time you originally programmed for the individual watering programs.

If a program has already been set on one of the 6 program memory settings, this can be modified without having to compile it from the beginning again.

- Press Menu-key twice.
   Program memory setting 1 flashes.
- Press O.K.-key to move to the next program step or modify program data with the ▲-key and confirm with the O.K.-key.

Manual operation:

The valve can be opened or closed manually at any time.

A program-controlled open valve can also be closed early with-

out changing the program data (start time, watering duration and watering days).



TIME 9:30 C: CO

2.

- 1. Press man. On/Off-key to open the valve manually (or to close an open valve).
  - **RUN TIME** and the watering time in minutes (set to **30** minutes in the works) flash for 5 seconds on the display.
- Whilst the watering time in minutes is flashing, the watering duration can be modified with the ▲-key (between 0:00 and 0:59) (example: 10 minutes).
   The valve is opened.
- 3. Press man. On/Off-key to close the valve early. The valve is closed.

The amended manual opening period is stored, i.e. each time the valve is opened manually in future the modified opening period is preset. If the manual opening period is amended to  $\mathbf{D}:\mathbf{D}\mathbf{D}$ , the valve is closed and also remains closed after the man. On/Off-key is pressed (child lock).

If the valve has been opened manually and a programmed start of a watering period overlaps the manual opening period, the programmed starting time is suppressed.

**Example:** The valve is **opened** at **9.00 a.m. manually**, the opening period is 30 minutes. A program with a **start time (START TIME)** between **9.00 and 9.30 a.m.** will not be undertaken in this case.

#### Reset



The factory settings are restored.

- → Press ▲-key and O.K.-key simultaneously for 2 seconds. All the LCD symbols are displayed for 2 seconds and the display moves to the normal display.
- All the program data are set to zero.
- The manual watering period is set to **0:30** again.
- The time and day of the week are retained.

# Important notes:

If no entry is made during programming for a period of more than 60 seconds, the normal display reappears.

With overlapping programs and identical watering days, the 1<sup>st</sup> watering starting time has priority and other programs are not initiated.

# Example:

Program	Starting time	Watering time	Watering days / Watering cycles								
PROG	START TIME	<b>RUN TIME</b>	Мо	Tu	We	Th	Fr	Sa	So	2 <sup>nd</sup>	3 <sup>rd</sup>
1	4:00	0:40	X	X							
2	4:30	1:00	X								

The first program is run on Monday, the 2<sup>nd</sup> program is cancelled.

# 6. Automatic Water Distributor (optional)

#### **Function**



Programming

Special function

Connecting the **GARDENA Automatic Water Distributor** (Art. No. 1198) allows you to control up to 6 watering lines with the Water Computer C 1060 profi.

Each of the 6 watering lines can only be actuated once a day. This is ideal where there is an insufficient amount of water or where individual areas of the garden have varying water requirements. It allows all watering lines to be operated one after another.

Using the **special** function, your Water Computer C 1060 profi is able to take into account the special requirements of the Automatic Water Distributor, when programming.

If program data have already been inserted beforehand, a RESET must be undertaken before the **special** function can be set.

→ Keep ▲-key and O.K.-key pressed simultaneously for 2 seconds.

To ensure the Automatic Water Distributor switches safely there must be at least a 30 minute break between the programs entered in the Water Computer.

When you have confirmed the **special** function with **O.K.** and have entered the data for the first program (see 5. Programming) all the programmes which follow will be pre-programmed automatically.

The pre-programming takes into consideration the 30 minute break required between the programs as well as a minimum watering time of 30 seconds (display: 1 min.).

This watering time is required to allow the Automatic Water Distributor to switch to the next outlet and to ensure that the order of the watering programs to the appropriate watering line is retained.

The watering days entered for the watering program are valid for all other watering programs.

Error message (ERROR)

You can alter the watering starting times and watering times pre-programmed by the Water Computer to meet your personal requirements. However, if you do not take into account the break times mentioned above, any changes you make are not accepted and an error message appears on the display (*ERROR*).

Since it is very easy for watering times to overlap slightly, especially when the beginnings and ends of programs are very close together, it is sensible to RESET the Water Computer and to re-enter the watering data to prevent an error message appearing.

On/Off Prog.

If the watering programs are switched off after you have confirmed the **special** function (status indicator on **Off Prog.**) all the programs which begin in this time are shortened to the minimum watering time of 30 seconds (display: *1* min.) This ensures that the order of the watering programs to the appropriate outlet of the Automatic Water Distributor is retained.

By briefly opening the water flow the outlets on the Automatic Water Distributor are switched further so that when the watering programs are reactivated (% Run-Time) the original order of the outlets for the required watering program is retained.

## Soil Moisture Sensor / Rain Sensor

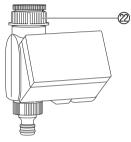
When using the Water Computer C 1060 prof together with the Automatic Water Distributor, Soil Moisture Sensor (Art. No. 1187) or Rain Sensor electronic (Art. No. 1189) please note the following:

If the **special** function is activated and the Soil Moisture or Rain Sensor indicates sufficient moisture, watering is interrupted. The watering time of following watering programs is shortened to 30 seconds (display: 1 min.) until the Soil Moisture / Rain Sensor allows the watering programs to be resumed. The watering time originally entered then begins.

Shortening the watering time when the soil is sufficiently moist ensures that the automatic water distributor is switched to the next outlet and therefore ensures that the correct order of the watering program for the respective distributor outlet is retained.

# 7. Cleaning





The filter should be checked regularly and cleaned when necessary.

- 1. Unscrew sleeve nut ② of the Water Computer by hand from the tap thread (do not use pliers).
- 2. Remove filter from sleeve nut 22 and clean.
- 3. Screw sleeve nut ② of the Water Computer back on to the thread of the tap by hand (do not use pliers).

# 8. Trouble-Shooting

Fault	Possible Cause	Remedy
No display appears	Battery inserted incorrectly.	→ Check polarity markings match (+/-).
	Flat battery.	<ul> <li>→ Insert new (alkaline) battery.</li> <li>→ Check function by operating manually (man. On/Off).</li> </ul>

Fault	Possible Cause	Remedy		
No display appears	Temperature on the display is higher than 60 °C.	Display appears after temperature has dropped.  → Check function by operating manually. (man. On/Off).		
Programs cannot be entered	t be  The current time and the day of the week were not entered completely.  → Enter time and (see 5. Program			
Manual opening via the man. On/Off-key is not	Low battery power, <b>Batt.</b> indicator flashes	→ Insert new (alkaline) battery		
possible	Manual watering period is set to <b>0:00</b> .	→ Set manual watering period to a figure greater than 0:00 (see 5. Programming).		
	Tap turned off.	→ Turn tap on.		
Watering program is not being undertaken	Watering program has not been entered completely.	→ Read off watering program and modify if necessary.		
(no watering)	Programs deactivated (Prog. Off).	→ Activate program (% Run-Time).		
	Program entry/modification during or just before the start pulse.	→ Make program entry/ modification outside the programmed start times.		

Possible Cause	Remedy
Valve was opened manually previously.	→ Avoid possible program overlaps.
Tap turned off.	→ Turn on tap.
Program overlap (1 <sup>st</sup> watering start time has priority).	→ Enter new watering program without overlaps.
Soil moisture or rain sensor reports sufficient moisture.	→ If dry, check setting/ location of soil moisture/ rain sensor.
Batt. indicator flashes because battery is almost flat.	→ Insert new (alkaline) battery
Minimum quantity of water drawn is less than 20 I/h.	→ Connect more drip heads
	Valve was opened manually previously.  Tap turned off.  Program overlap (1st watering start time has priority).  Soil moisture or rain sensor reports sufficient moisture.  Batt. indicator flashes because battery is almost flat.  Minimum quantity of water

If you have any other problems with your Water Computer, please contact GARDENA Service.

# 9. Putting Your Water Computer out of Operation

# Over-wintering / storage:



 Press Menu-key 3 times, select Prog. Off with the ▲-key and confirm with the O.K.-key. The watering programs are deleted.

Store your Water Computer in a dry place where it is protected from frost.

# Disposal:

(in accordance with RL2002/96/EC)



The product must not be added to normal household waste. It must be disposed of properly.

Please return flat batteries to a GARDENA dealer or dispose of them properly at your nearest recycling centre. Only dispose of batteries when they are **flat.** 

# 10. Accessories

# Automatic control with:

GARDENA Soil Moisture Sensor	Art. No. 1187
GARDENA Rain Sensor electronic	Art. No. 1189
GARDENA Automatic Water Distributor	Art. No. 1198

# 11. Technical Data

Min./max. operating pressure:	0,5 bar / 12 bar
Minimum flow rate:	20 l/h
Flow medium:	Clear fresh water
Max. medium temperature:	40 °C
Number of program-controlled watering cycles per day:	Up to 6
Watering duration per program:	1 min. to 9 hours 59 min.
Battery required:	1 x 9 V alkaline manganese (alkaline) battery type IEC 6LR61
Operating time of the battery	approx. 1 year

# 12. Service

# Warranty

GARDENA guarantees this product for 2 years (from date of purchase). This guarantee covers all serious defects of the unit that can be proved to be material or manufacturing faults.

Under warranty we will either replace the unit or repair it free of charge if the following conditions apply:

- The unit must have been handled properly and in keeping with the requirements of the operating instructions.
- Neither the purchaser or a non-authorised third party have attempted to repair the unit.

Damage caused by frost is not covered by the warranty.

This manufacturer's guarantee does not affect the user's existing warranty claims against the dealer/seller.

If you have any problems with your Water Computer, please contact our Customer Service or return the defective unit together with a short description of the problem directly to one of the GARDENA Service Centres listed on the back of this leaflet.

# Product Liability

We expressly point out that, in accordance with the product liability law, we are not liable for any damage caused by our units if it is due to improper repair or if parts exchanged are not original GARDENA parts or parts approved by us, and, if the repairs were not carried out by a GARDENA Service Centre or an authorised specialist. The same applies to spare parts and accessories.

# S Produktansvar

Tillverkaren är inte ansvarig för skada som orsakats av produkten om skadan beror på att produkten har reparerats felaktigt eller om, vid reparation eller utbyte, andra än Original GARDENA reservdelar har använts. Samma sak gäller för kompletteringsdelar och tillbehör.

# Productaansprakelijkheid

Wij wijzen er nadrukkelijk op, dat wij op grond van de wet aansprakelijkheid voor producten niet aansprakelijk zijn voor schade ontstaan door onze apparaten, indien deze door onvakkundige reparatie veroorzaakt zijn, of er bij het uitwisselen van onderdelen geen gebruik gemaakt werd van onze originele GARDENA onderdelen of door ons vrijgegeven onderdelen en de reparatie niet door de GARDENA technische dienst of de bevoegde vakman uitgevoerd werd. Ditzelfde geldt voor extra-onderdelen en accessoires.

# Produkthaftung

Wir weisen ausdrücklich darauf hin, dass wir nach dem Produkthaftungsgesetz nicht für durch unsere Geräte hervorgerufene Schäden einzustehen haben, sofern diese durch unsachgemäße Reparatur verursacht oder bei einem Teileaustausch nicht unsere Original GARDENA Teile oder von uns freigegebene Teile verwendet werden und die Reparatur nicht vom GARDENA Service oder dem autorisierten Fachmann durchgeführt wird. Entsprechendes gilt für Ergänzungsteile und Zubehör.

Product Liability

Painotamme tuotevastuulain mukaisesti erityisesti sitä seikkaa, että emme vastaa elektroniselle vesiajastimelle aiheutuneista tai sen aiheuttamasta vahingoista, mikäli ne ovat aiheutuneet epäpätevän korjauksen takia, mikäli elektroniseen vesiajastimeen on vaihdettu osia, jotka eivät ole alkuperäisiä GARDENA-osia tai meidän hyväksymiä osia tai mikäli korjauksen on tehnyt jokin muu kuin GARDENA-huolto tai valtuutettu huolto. Sama koskee myös lisälaitteita ja -varusteita.

**GB** EU Certificate of Conformity

The undersigned GARDENA Manufacturing GmbH, Hans-Lorenser-Str. 40, D-89079 Ulm, hereby certifies that, when leaving our factory, the unit indicated below is in accordance with the harmonised EU guidelines, EU standards of safety and product specific standards. This certificate becomes void if the unit is modified without our approval.

S EU Tillverkarintyg

Undertecknad firma GARDENA Manufacturing GmbH, Hans-Lorenser-Str. 40, D-89079 Ulm, intygar härmed att nedan nämnda produkter överensstämmer med EU:s direktiv, EU:s säkerhetsstandard och produktspecifikation. Detta intyg upphör att gälla om produkten ändras utan vårt tillstånd.

ND EU-overeenstemmingsverklaring

Ondergetekende GARDEÑA Manufacturing GmbH, Hans-Lorenser-Str. 40, D-89079 Ulm, bevestigt, dat het volgende genoemde apparaat in de door ons in de handel gebrachte uitvoering voldoet aan de eis van, en in overeenstemming is met de EU-richtlijnen, de EU-veiligheidsstandaard en de voor het product specifieke standaard. Bij een niet met ons afgestemde verandering aan het apparaat verliest deze verklaring haar geldigheid.

EU-Konformitätserklärung MaschinenVerordnung (9. GSGVO) / EMVG / Niedersp. RL Der Unterzeichnete GARDENA Manufacturing GmbH, Hans-Lorenser-Str. 40, D-89079 Ulm, bestätigt, dass das nachfolgend bezeichnete Gerät in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung die Anforderungen der harmonisierten EU-Richtlinien, EU-Sicherheitsstandards und produktspezifischen Standards erfüllt. Bei einer nicht mit uns abgestimmten Änderung des Gerätes verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.



EU-Richtlinien:

FU-direktiivit:

# EU-Vakuustodistus

Allekirioittanut, GARDENA Manufacturing GmbH, Hans-Lorenser-Str. 40, D-89079 Ulm, vahvistaa, että lähtiessään tehtaalta ko. tuote (tuotteet) on valmistettu EU-ohjeiden, EU-turvallisuus – ja tuote-erittelystandardien mukaisesti. Tämä vakuus mitätöitvv. mikäli tuotetta (tuotteita) muutetaan ilman hyväksyntäämme.

Description of the unit: Produktbeskrivning: Omschrijving van het apparaat: Bezeichnung des Gerätes: EU-direktiivit:	Water Computer Bevattningscomputer Besproeiingscomputer Bewässerungscomputer Kasteluohjain	Type: Type: Typ: Typ: Tyyppi:	C 1060 profi	Art. No.: Art.nr. : Art. nr.: ArtNr.: artnro	1815
EU directives: EU direktiv: EU-richtlijnen:	89/336/EC	Year of CE CE-Märkni Installatieja	•	nduiding:	1998

Anbringungsjahr der CE-Kennzeichnung:

CE-hvväksvntä vuosi:

Thomas Heinl

93/68/EC

Technical Dept. Manager

Ulm. 17.07.1998 Technical Director Ulm, 1998.07.17. Ulm. 17-07-1998 Hoofd technische dienst Ulm, 17.07.1998 Technische Leitung Ulm. 17.07.1998 Tekn, osaston päällikkö

PROG	START TIME	RUN TIME	Мо	Tu	We	Th	Fr	Sa	So	2 <sup>nd</sup>	3 <sup>rd</sup>
1											
2											
3											
4											
5											
6											

PROG	START TIME	RUN TIME	Мо	Tu	We	Th	Fr	Sa	So	2 <sup>nd</sup>	3 <sup>rd</sup>
1											
2											
3											
4											
5											
6											

PROG	START TIME	RUN TIME	Мо	Tu	We	Th	Fr	Sa	So	2 <sup>nd</sup>	3 <sup>rd</sup>
1											
2											
3											
4											
5											
6											

PROG	START TIME	RUN TIME	Мо	Tu	We	Th	Fr	Sa	So	2 <sup>nd</sup>	3 <sup>rd</sup>
1											
2											
3											
4											
5											
6											

## Deutschland / Germany

GARDENA
Manufacturing GmbH
Service Center
Hans-Lorenser-Straße 40
D-89079 Ulm
Produktfragen:
(+49) 731 490-123
Reparaturen:
(+49) 731 490-290
service@gardena.com

#### Argentina Argensem® S.A.

Argensem S.A.
Calle Colonia Japonesa s/n
(1625) Loma Verde
Escobar, Buenos Aires
Phone: (+54) 34 88 49 40 40
info@argensem.com.ar

#### Australia

Nylex Consumer Products 50-70 Stanley Drive Somerton, Victoria, 3062 Phone: (+61) 1800 658 276 spare.parts@nylex.com.au

# Austria / Österreich

Österreich Ges.m.b.H. Stettnerweg 11-15 2100 Korneuburg Tel.: (+43) 22 62 7 45 45 36 kundendienst@gardena.at

#### Belgium

GARDENA Belgium NV/SA Sterrebeekstraat 163 1930 Zaventem Phone: (+32) 2 7 20 92 12 Mail: info@gardena.be

#### Brazil

Palash Comércio e Importação Ltda. Rua Américo Brasiliense, 2414 - Chácara Sto Antonio São Paulo - SP - Brasil -CEP 04715-005 Phone: (+55) 11 5181-0909 eduardo@palash.com.br

# Bulgaria

DENEX LTD. 2 Luis Ahalier Str. - 7th floor Sofia 1404 Phone: (+359) 2 958 1821 office@denex-bg.com

#### Canada

GARDENA Canada Ltd. 100 Summerlea Road Brampton, Ontario L6T 4X3 Phone: (+1) 905 792 93 30 info@gardenacanada.com

#### Chile

Antonio Martinic y Cia Ltda. Cassillas 272 Centro de Cassillas Santiago de Chile Phone: (+56) 2 20 10 708 garfar cl@yahoo.com

#### Costa Rica

Compania Exim Euroiberoamericana S.A. Los Colegios, Moravia, 200 metros al Sur del Colegio Saint Francis - San José Phone: (+506) 297 68 83 exim\_euro@racsa.co.cr

#### Croatia

KLIS d.o.o. Stanciceva 79, 10419 Vukovina Phone: (+385) 1 622 777 0 gardena@klis-trgovina.hr

#### Cyprus

FARMOKIPIKI LTD P.O. Box 7098 74, Digeni Akrita Ave. 1641 Nicosia Phone: (+357) 22 75 47 62 condam@spidernet.com.cy

#### Czech Republic

GARDENÁ spol. s r.o. Řípská 20 a, č.p. 1153 627 00 Brno Phone: (+420) 800 100 425 gardena@gardenabrno.cz

#### Denmark

GARDENA Norden AB Salgsafdeling Danmark Box 9003, S-200 39 Malmö info@gardena.dk

#### Finland

Habitec Oy Martinkyläntie 52 01720 Vantaa

#### France

GARDENA
PARIS NORD 2
69, rue de la Belle Etoile
BP 57080
ROISSY EN FRANCE
95948 ROISSY CDG CEDEX
Tél. (+33) 0826101455
service.consommateurs@
qardena.fr

#### Great Britain

GARDENA UK Ltd. 27-28 Brenkley Way Blezard Business Park Seaton Burn Newcastle upon Tyne NE13 6DS info@gardena.co.uk

## Greece

Agrokip G. Psomadopoulos & Co. 33 A, Ifestou str. – Industrial Area 194 00 Koropi, Athens Phone: (+30) 210 6620225 service@agrokip.gr www.agrokip.gr

#### Hungary GARDENA

Magyarország Kft. Késmárk utca 22 1158 Budapest Phone: (+36) 80 20 40 33 gardena@gardena.hu

#### Iceland

Ó. Johnson & Kaaber Tunguhalsi 1 110 Reykjavik ooj@ojk.is

#### Ireland

Michael McLoughlin & Sons Hardware Limited Long Mile Road Dublin 12

#### Italy

GARDENA Italia S.p.A. Via Donizetti 22 20020 Lainate (Mi) Phone: (+39) 02.93.94.79.1 info@gardenaitalia.it

## Japan

KAKUICHI Co 1 td Sumitomo Realty & Development Koiimachi BLDG., 8F. 5-1 Nibannovo. Chivoda-ku, Tokyo 102-0084 m ishihara@kaku-ichi.co.ip Phone: (+81) 33 264 4721

#### Luxemboura

Magasins Jules Neuberg Boîte postale 12 L-2010 Luxemboura Phone: (+352) 40 14 01 info@neubera.lu

#### Netherlands

GARDENA Nederland B V Postbus 50176 1305 AD ALMERE Phone: (+31) 36 521 00 00 info@gardena.nl

## Neth Antilles Jonka Enterprises N.V. Sta. Rosa Weg 196 P.O. Box 8200. Curação

Phone: (+599) 9 767 66 55 pgm@ionka.com

#### New Zealand

NYLEX New Zealand Limited Building 2, 118 Savill Drive Mangere, Auckland Phone: (+64) 9 270 1806 lena.chapman@nylex.com.au

#### Norway

GARDÉNA Norden AR Salaskontor Norge Karihaugveien 89 1086 Oslo info@gardena.no

#### Poland

GARDENA Polska Sp. z o.o. Szvmanów 9 d 05-532 Baniocha Phone: (+48) 227275690 gardena@gardena.pl

#### Portugal

GARDENA Portugal Lda. Recta da Grania do Marquês Edif. GARDENA Algueirão 2725-596 Mem Martins Phone: (+351) 21 922 85 30 info@gardena.pt

#### Romania

MADEX INTERNATIONAL SRI Soseaua Odaii 117-123 Sector 1. Bucuresti, RO 013603 Phone: (+40) 21 352 76 03

# Russia / Poccua

АО АМИДА ТТЦ ул. Мосфилмовская 66 117330 Москва Phone: (+7) 095 956 99 00 amida@col.ru

#### Singapore

Hy - Ray PRIVATE LIMITED 40 Jalan Pemimpin #02-08 Tat Ann Building Singapore 577185 Phone: (+65) 6253 2277 hvrav@singnet.com.sq

#### Slovak Republic

GARDENA Slovensko, s.r.o. Panónska cesta 17 851 05 Bratislava Phone: (+421) 263 453 722 info@gardena.sk

#### Slovenia

Silk d.o.o. Brodišče 15 1236 Trzin

#### Phone: (+386) 1 580 93 00 gardena@silk.si

## South Africa

GARDENA South Africa (Ptv.) Ltd. P.O. Box 11534 Vorna Valley 1686 Phone: (+27) 11 315 02 23 sales@gardena.co.za

## Spain

GARDENA IBÉRICA S.L.U. C/Basauri nº 6 La Florida 28023 Madrid

#### Phone: (+34) 91 708 05 00 atencioncliente@gardena.es

#### Sweden

Försäliningskontor Sverige Box 9003 200.39 Malmö info@gardena.se Switzerland / Schweiz GARDENA (Schweiz) AG Bitzibera 1 8184 Bachenhülach Phone: (+41) 848 800 464

GARDENA Norden AR

#### Turkey

GARDENA / Dost Dis Ticaret Mümessillik A.S. Sanavi Cad. Adil Sokak No. 1 Kartal - İstanbul Phone: (+90) 216 38 93 939 info@gardena-dost.com.tr

#### Ukraine / Украина ALTSEST JSC

info@gardena.ch

4 Petropayliyska Street Petropavlivska, Borschahivka Town, Kvivo Syvatoshyn Region 08130, Úkraine Phone: (+380) 44 459 57 03 upyr@altsest.kiev.ua

#### IISΔ

Melnor Inc 3085 Shawnee Drive Winchester, VA 22604 Phone: (+1) 540 722-9080 service us@melnor.com

1815-28.960.07/0406 @ GARDENA Manufacturing GmbH D-89070 LIIm http://www.gardena.com